# A Paternopoli il 6 ed il 7 agosto

# "Tutte le terre portano arte..."

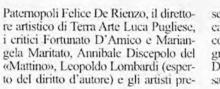
Tutto pronto per l'undicesima edizione di "Terra Arte". Musica, pittura, scultura, installazioni, video arte, cinema d'autore. In programma sette concerti. Stand di prodotti con degustazioni

Musica, pittura, scultura, installazioni, video arte, cinema d'autore. L'undicesima edizione di Terra Arte, in programma sabato 6 e domenica 7 agosto a Patemopoli, diretta da Luca Pugliese e organizzata dal Comune di Patemopoli e dall'Associazione culturale Terra Arte. ha tutti i requisiti di un evento d'eccezione per la Campania e non solo, con il suo raffinato palinsesto di 7 concerti e un denso e prestigioso cast di artisti visivi contemporanei di varia provenienza coinvolti in una mega mostra-installazione a cielo aperto per le vie del centro storico. Dunque, forte di un successo decretato dalle oltre 50,000 presenze finora registrate, Terra Arte si prepara quest'anno a riconfermare e rafforzare la sua fama di grande evento dedicato alla musica e alle arti visive; una rassegna in cui la multidisciplinarità e la contaminazione dei linguaggi, come ormai di consueto, saranno tutt'altro che mero attributo scenografico, ma piuttosto l'espressione di una cultura che vuole qualificarsi come popolare, superando la frammentarietà delle discipline e puntando su una fruibilità diretta, priva dei filtri e dei luoghi convenzionali; un evento che quest'anno si incentrerà sul tema della territorialità e della sua necessaria integrazione in una dimensione più ampia, come appunto suggerisce il sottotitolo-slogan della rassegna "Tutte le terre portano arte", intorno al quale si confronteranno, in un convegno d'apertura fissato per le ore 20,30 di sabato 6 agosto e moderato dal giornalista Peppe Iannicelli, il sindaco di









senti. La prima serata scenderanno in campo, sul fronte musicale, Alfio Antico, la Piccola Orchestra La Viola e il gruppo catalano Giulia y Los Tellarini. Domenica 7 agosto (apertura ore 21.30) saranno di scena i Batacoto, Max For-

Pugliese, questi ultimi affiancati per l'occasione dagli special guests Tony Bowers (bassista dei Simply Red) e Giancarlo Parisi, e dalla ballerina di taranta Lucia Scarabino. Per le arti visive, la mostra di arte contemporanea, grazie alla feconda sinergia tra Luca Pugliese e il critico-curatore Fortunato D'Amico, tocca quest'anno il suo apice storico, fregiandosi delle opere di ben 16 artisti: Riccardo Dalisi, Luigi De Blasio, Ettore de Conciliis, Ciro de Falco, Gianni Depaoli, Alessandro Girami, Egidio Iovanna, Mino Longo, Stefano Marangon, Dario Migliardi, Nino Mustica, Daniele Pignatelli, Luca Pugliese, Sonja Quarone, Ludmilla Radchenko e Massimiliano Robino. La manifestazione è a ingresso libero. L'undicesima edizione di Terra Arte, sponsorizzata da Elital S.P.A., azienda leader nel settore fotovoltaico, è organizzata dall'Associazione culturale Terra Arte in collaborazione con il Comune di Paternopoli e con l'Associazione Lo Zerre, e con il patrocinio di Legambiente e dell'Ordine degli Architetti della provincia di Avellino. All'allestimento dell'evento collaboreranno: Forum dei Giovani di Paternopoli, Legambiente, Associazione Risveglio, Associazione Artificium, Anpas di Frigento. All'ingresso della manifestazione sarà allestito uno stand enogastronomico a cura della Pro Loco di Patemopoli e le vie del centro storico ospiteranno stand di prodotti tipici locali (in primis vino, olio e ortaggi) a degustazione gratuita.

leo, The Niro e i Fluido Ligneo di Luca

### CASTEL BARONIA

### Si presenta il 13 l' "Italiano sportivo" di Sara Bardaro

Le caratteristiche e l'evoluzione del linguaggio sportivo, la sua influenza sui giornali e il suo apporto alla lingua italiana: è l'argomento oggetto di analisi nel saggio "l'italiano sportivo" scritto da Sara Bardaro ed edito dal gruppo Albatros. L'opera sarà presentata a Castel Baronia, paese in cui vive l'autrice, il 13 agosto alle ore 18 presso la Scuola dell'Osso, Parteciperanno al dibattito, che sarà moderato da Olimpia Rescigno, scrittrice, docente e giornalista, Carmine Famiglietti e Felice Martone. rispettivamente sindaco e vice-sindaco di Castel Baronia, Angelo Famiglietti, presidente del locale Forum dei Giovani, Patrizia Reale, presidente della Pro Loco e Gerardo Pizzulo. vice-presidente della S.C.D. Baronia. L'autrice, giornalista pubblicista e docente di Italiano e Latino, ripercorre la storia linguistica degli sport più famosi d'Italia, dall'italianizzazione dei termini durante il Fascismo alla predominanza attuale dell'inglese. L'analisi si concentra sulle numerose metafore che, uscite dall'ambito sportivo, sono entrate nell'uso della lingua parlata o scritta su giornali di ambito non sportivo, precisamente su pagine di politica, economia e cronaca, "Salvarsi in calcio d'angolo", "essere in pole position", "seguire a ruota", "gettare la spugna" sono solo alcune delle numerose espressioni metaforiche ammi

Il 6 e 7 agosto l'undicesima edizione della kermesse ideata da Luca Pugliese

# Terra Arte, Paternopoli si accende di note e colori

Sette concerti e sedici artisti di scena nel borgo irpino, tra pittori, scultori, video-giornalisti e registi di fama nazionale e internazionale.In collegamento via Skype Branduardi, Barra e Dalisi

PATERNOPOLI - Entra nel vivo nelle serate di sabato 6 e domenica 7 agosto l'undicesima edizione di Terra Arte, la kermesse irpina ideata e organizzata da Luca Pugliese. La location quest'anno sara, per la prima volta, l'incantevole centro storico di Pater nopoli con i suoi palazzi storici e i rispettivi cortili e con le sue strette viuzze lastricate, gli slarghi e le piazzette. L'evento è organizzato dal Comune di Paternopoli e dall'associazione culturale Terra Arte in collaborazione con l'associazione culturale Zèrre" Musica, pittura, scultura, video arte, installazioni e cinema d'autore animeranno le due serate più originali e creative dell'estate irpina. Con questa edizione l'evento tocca il suo apice storico sia dal punto

di vista musicale (sette concerti in tre piazze diverse) sia per quanto riguarda il percorso di arti visive con la partecipazione di ben 16 artisti (pittori, scultori, video gior-nalisti e registi di fama nazionale e internazionale). Uno spettacolo magico di luci e suoni che trasformerà per due notti il centro storico del piccolo borgo irpino in un vero e proprio museo all'aperto con la possibilità unica per i visitatori di poter fruire e apprezzare la grande arte fuori dai tradizionali contesti elitari e accademici. La manifestazione sarà aperta nella prima serata da un convegno dal tema "Tutte le terre portano arte" in cui si confronteranno Felice De Rienzo, sindaco di Paternopoli, Fortunato D'Amico, esperto di arte contemporanea e docente di Disegno industriale al Politecnico di Torino, Mariangela Maritato, giornalista e critica d'arte, Annibale Discepolo, giornalista del «Mattino», Leopoldo Lombardi, esperto del diritto d'autore e gli artisti presenti. Il convegno sara moderato dal conduttore televisivo Peppe lannicelli. Il tema di questa edizione è proprio la territorialità dell'arte e la sua necessaria integrazione in una dimensione più ampia. E' sicuro, inoltre, il collegamento via Skype di Angelo Branduardi, Beppe Barra e Riccardo Dalisi che porteranno il loro saluto all'evento e interverranno sui temi del convegno. Ad aprire la seconda serata ci sarà in via eccezionale Ettore De Conciliis, artista originario dell'Irpinia (la madre era di Paternopoli) di grande fama nazionale ed internazionale. Per De Conciliis è la prima partecipazione a Terra Arte. Partecipazione fortemente voluta dall'artista e dagli organizzatori in quanto il grande artista ha realizzato nel 1999 proprio a Paternopoli l'importante scultura del "Me-moriale ai martiri di via Fani". Il programma musicale comprende la partecipazione di sette artisti. La prima serata scenderà in campo per primo Alfio Antico, percussionista e cantante, tra i maggiori e più rivoluzionari interpreti europei della tammorra. Poi sarà la volta de La Piccola Orchestra La Viola, gruppo di musicisti formatosi nel 1994 che vanta numerose collaborazioni con artisti importanti tra cui l'esecuzione strumentale dei bra-



ni contenuti nel cd di Branduardi L'infinitamente Picco lo. Chiuderanno la serata i catalani Giulia y Los Tellarini, famosi per due lorc canzoni, La ley del retiro e Barcelona, inseriti da Woody Allen tra i brani musicali di Vicky Cristina Barcelona. Domenica 7 agosto con apertura alle 21.30 saranno di scena i Batacoto con la loro samba batucada (nel 2007 hanno partecipato a una scena del film di Paolo Sorrentino Il Divo), The Niro, cantautore italiano in lingua inglese poco conosciuto ma affermatissimo all'estero e il cantautore e musicista Max Forleo, in arte "The Traveller". A chiudere l'evento saranno i Fluido Ligneo, affiancati per l'occasione da Tony Bowers, Giancarlo Parisi e dalla ballerina di taranta Lucia Scarabino. Per le arti visive, la mostra di arte contemporanea comprenderà le opere di Riccardo Dalisi (fra esse anche uno dei ranssimi "Paladisi", sculture realizzate a quattro mani con Mimmo Paladino), Luigi de Blasio, Ettore de Conciliis (presente con un particolare del "Murale della Pace"), Ciro de Falco, Gianni Depaoli, Alessandro Girami, Egidio lovanna, Stefano Marangon i ribattezzato "Il pittore del Sole", inventore di una rivoluzionaria tecnica di scrittura ecologica, l'ecliografia, che sfrutta direttamenie la potenza dei raggi solari), Ni-no Mustica, Luca Pugliese ( con l'installazione "Cosmo Sonoro"), Sonja Quarone, Ludmilla Radchenko, Massimiliano Robino e le video installazioni dei registi Mino Longo, Dario Migliardi, Daniele Pignatelli (alcuni dei cortometraggi di quest'ultimo sono stati premiati ai Festival del Cinema di Cannes e di Venezia). Quest'anno rispetto alle edizioni precedenti c'è una grande novità. Alle risorse artistiche e musicali di por grandezza, grazie alla collaborazione dell'Amminuo. viene affiancato un patrimonio di ricchezze del territono di qualita altissima con le degustazioni dei grandi docg locali (Aglianico, Fiano e Greco) e del pregiato olio di Ravece e di Marinese fino ai rinomati ortaggi paternest. Si preannunciano, dunque, due notti pirotecniche con la magia e l'incanto di luci, suoni e colori

Quirino De Rienzo

## Storia e tradizioni è festa al castello

CHIANCHE - Sceglie di partire dal rilancio del borgo la pro loco Planca di Chianche, puntando sulla valorizzazione del castello del centro irpino. Dopo l'interessante omaggio all'illustre patriota locale, il Duca di San Donato, in occasione del 150 anniversario dell'Unità d'I-

scelta stata quella di puntare su tradizioni, storia e artigianato locale. Si parte il 6 e agosto con la "Sagra del Cicatiello", a fiancherà il "Progetto Accoglienza", una suggestiva passeggia-



ta tra i vicoli del Centro Storico fino al Castello Ducale di Chianche capoluogo. Domenica 7 agosto, dale 17 al e 21, nella piazza Belvedere Francesco Tedesco, una esposizione di vetture arricchirà la scenografia del centro storico, dopo un'intera giornata dedicata al "Raduno di macchine d'epoca". Presso l'ex edificio scollastico di Viale Angelina, si potrà visitare, inoltre, un'interessante rassegna fotografica dal titolo "Chianche ien e oggi" tra folklore, costume e tradizione. A cura dell'atta Franz, invece, negli stessi locali, "Toponomastica 2011" e "L'Arte nella Memoria", percorso artistico curato dal professore Giuseppe Troisi.

### "Un uomo da record", sul palco c'è Canonico

AVELLINO - Porta in scena questa sera, alle 21, nel cortile della scuola elementare Regina Margherita, la commecia "Un uomo da record" l'attore irpino Nicola Canonico. Al suo fianco la solare Vania Dalla Bidia. In un appartamento nella zona residenziale di Roma, Achille, trentenne affascinante, atletico e donnaiolo si ritrova con due vicini di casa; il suo migliore amico Alfredo, simpatico e curioso che ha messo su famiglia con Amalia. Li osserviamo nelle loro esistenze fatte di aventure, giochi, incontri, sfide, riflessioni, equivoci... fino a quando... Un giorno... Arriva lei... Anastasiai Riuscità ii nostro "Eroe Achille" a battere il suo record? L'ex naufrago dell'isola dei Famosi si conferma attore brillante, sempre più maturo sul palcoscenico.

PATERNOPOLI - L'undicesima edizione di Terra Arte, il festival estivo itinerante dedicato all'arte e alla musica che quest'anno approda nell'elegante e fascinoso borgo della media Valle del Calore, nell'entroterra irpino, è in programma stasera e domani. La manifestazione, organizzata dall' omonima Associazione culturale in collaborazione con il Comune di Paternopoli e l'associazione culturale

"Lo Zèrre", è una festa che celebra il rapporto tra arte e natura ed esalta i valori storicoambientali del territorio. Il tema di quest'anno è "Tutte le terre portano arte": una traccia nuova, pregna di suggestioni affascinanti e di stimoli accattivanti, che esprime il senso di fedeltà ad una identità ormai radicata e consolidata eppure in continuo divenire e aperta al nuovo. Protagonista della rassegna sarà, dunque, la territorialità dell'arte e la sua necessaria integrazione in una dimensione più ampia. Affascinante anche la scelta della location.

delle Nell'incanto ovattate atmosfere del centro storico di Pater-

nopoli si snoda un itinerario artistico complesso che coniuga arti visive, musica e territorio in una scintillante sinfonia di luci, colori, suoni e sapori. Luca Pugliese, ideatore e direttore artistico della kermesse, ha allestito un evento veramente straordinario. Quest'anno, per la prima volta, accanto alle risorse artistiche e musicali di prima grandezza e ad una squadra di artisti di assoluto valore, con la collaborazione dell'Amministrazione comunale viene messo in campo un patrimonio di ricchezze del territorio di qualità eccelsa con le degustazioni dei grandi vini locali docg, quali Aglianico, Fiano e Greco, del pregiato olio di Ravece e di Ma-

rinese, delle rinomate gemme dell'orto con in testa il broccolo paternese in odore di dop. Il giusto spazio viene dato anche alle raffinate lavorazioni dell'artigianato locale. Sono molti gli artisti chiamati ad animare le notti più creative dell'estate 2011 in Irpinia. Nei vicoli e negli slarghi del centro storico, per l'occasione illuminato con effetti speciali, viene allestito un vero e proprio museo all'aperto, un ricco percorso di arti visive tratteggiato di opere pittoriche, di sculture e di installazioni di artisti provenienti da ogni dove. La caprovocatorie spoglie femminili, scultura simbolo della rassegna dal 2003 realizzata dall'artista partenopeo Ciro de Falco, recentemente scomparso. La mostra di arte contemporanea, grazie alla feconda sinergia tra Luca Pugliese e il critico d'arte Fortunato D'Amico, tocca quest'anno il suo apice storico, fregiandosi delle opere di ben 16 artisti di fama internazionale. Nella mostra a cielo aperto vengono esposti i capolavori di artisti come Nino Mustica, Luigi De Blasio, Cianni Depaoli, Alessandro Girami, Egidio Iovanna, Stefasta avellinese (la madre era originaria proprio di Paternopoli) assume un significato tutto particolare, anche per il fatto che qui ha realizzato una delle sue più apprezzate opere di land art, il 'Memoriale ai martiri di via Fani", inaugurata nel 1999 alla presenza delle più alte cariche dello Stato e dei vertici dell'Arma dei Carabinieri e della Polizia di Stato.

Molto ricco anche il palinsesto musicale con 7 concerti in tre piazze diverse. La prima sera scendono in campo, a seguire, La Piccola Orchestra La Viola,

considerata tra i gruppi più inediti nel panorama della world music italiana e noti per l'esecuzione strumentale dei brani contenuti nel cd di Branduardi L'infinitamente Piccolo, il grande percussionista siciliano Alfio Antico, uno tra i più rivoluzionari interpreti europei della tammorra, ed infine il gruppo spagnolo Giulia y Los Tellarini, con due delle loro canzoni, "La ley del retiro" e "Barcelona", che sono state inserite da Woody Allen tra i brani musicali di Vicky Cristina Barcelona. Domenica 7 agosto si esibiscono i Batacoto, gruppo di samba batucada, The Niro, famoso per le sue collaborazioni con grandi artisti internazionali fra cui Carmen Consoli e i Deep Purple, e il giovane Max Forleo. La chiusura è affidata, dopo la mezzanotte, al concerto dei Fluido Li-

gneo, con l'originale gruppo messo insieme per l'esecuzione live del terzo album "Andante", affiancati per l'occasione dagli special guests Tony Bowers, bassista dei Simply Red e Giancarlo Parisi, noto flautista e polistrumentista, e dalla ballerina di taranta Lucia Scarabino. Il singolare sound dell'album sonorità lignee miste a loop e suoni digitali, fusione tra rock alternativo, etno e world music- è fatto per intercettare l'attenzione e il favore della critica e del pubblico. Quest'anno, dunque, "Terra Arte" si annuncia come appuntamento di grande seduzione culturale, di grande respiro artistico e di grande fascino enogastronomico.



ratteristica di fondo, che rende l'evento unico nel panorama nazionale, è il superamento della tendenza a circoscrivere la fruizione delle arti visive a contesti elitari e accademici.

Si parte dal cibernetico villaggio indiano "Cosmo Sonoro", concepito per ospitare le opere dell'ultimo progetto pittorico-musicale di Luca Pugliese, un allestimento che suscita sentimenti di protagonismo in un rito di catarsi collettiva per il recupero di una memoria cosmico-spirituale e di un modus vivendi in sintonia con i ritmi della natura. Ad illuminare la volta celeste di Terra Arte ci sarà anche quest'anno l'audace figura dell' "Icaro" in inedite e

no Marangon, Sonja Quarone, Ludmilla Radchenko e Massimiliano Robino, le video-installazioni di Mino Longo, Dario Migliardi e Daniele Pignatelli (alcuni dei cortometraggi di quest'ultimo sono stati premiati ai Festival del Cinema di Cannes e di Venezia). Certa anche la presenza delle opere di Riccardo Dalisi, partner storico della prima ora, le cui sculture esprimono una napoletanità buffa e malinconica, ancorché istrionesca e fiabesca. Per la prima volta a Terra Arte è presente Ettore de Conciliis (cittadino onorario di Paternopoli) con una riproduzione del celeberrimo "Murale della pace". La presenza del prestigioso arti-

#### "IL SENSO DELLA RASSEGNA? PORTARE IN SCENA ATTI ARTISTICI VIVI"

# «Creare un museo a cielo aperto»



da artinonché da fruitore e appassionato d'arte, ho sempre messo in

discussione è la nostra idea, prettamente occidentale, di musealità, la nostra abitudine a "spettacolarizzare" l'arte secondo criteri che la sradicano violentemente dalla vita reale. Quando undici anni fa ho iniziato questa avventura, avevo ben chiara la direzione da segure: volevo che le arti fossero fruibili, che il chiuso delle gallerie e dei musei con i loro cimeli cedesse il passo a fermenti e atti artistici vivi. A Terra Arte una scultura è un elemento urbanistico vivo, e non una stele funeraria; e l'installazione è un luogo da percorrere, da fruire, dove lo spettatore diventa attore, dove si intrecciano emozioni e relazioni.

Quest'anno in particolare, grazie alla forte motivazione dell'amministrazione comunale di Paternopoli e in primis del sindaco Felice De Rienzo, che non cessa con la sun grinta e la sua tempra di attestare quotidianamente piena condivisione e consapevolezza della nostra missione culturale, che è quella di portare l'Irpinia al passo con i tempi, abbiamo finanche scoperto un nuovo entusiasmo e ci approcciamo a questa vigilia quasi fosse la prima edizione. L'unica nota dolente, in stridente contraddizione con un cast di elevatissimo spessore che ci porta a competere con grandi eventi artistici internazionali, è l'assoluta indifferenza degli assessorati regionali e provinciali competenti, che finora si sono mostrati sordi o incapaci a comprendere la portata e il valore della nostra impresa. Ciononostante, Terra Arte è una realtà che non solo ha fatto sentire la sua voce, ma si è rafforzata e cresciuta nel tempo. Ben venga, quindi, il felice connu-



bio tra l'Associazione culturale Terra Arte e il comune di Paternopoli. Siete tutti i benvenuti, vi auguro di poter gustare fino in fondo l'evento e ringrazio di cuore quanti condividono, comprendono e apprezzano la nostra missione.

Luca Pugliese, ideatore di Terra Arte

### IL SINUACIO DE RIENZO

### «Portiamo in mostra la tante magie di un territorio fertile e creativo»

ta i valori storico-ambientali del territorio. Il



voluto organizzare Тета Апе a Paternopoli per ché è una festa culturale

tema di questa edizione è "l'utte le terre portano arte": una traccia nuova, pregna di suggestioni affascinanti e di stimoli accattivanti, che esprime compiutamente il senso della fedeltà ad una identità radicata e consolidata eppure in continuo divenire e aperta al nuovo. Il nostro ambizioso obiettivo, pertanto, è quello di conjugare nel migliore dei modi il genio delle arti visive e il talento musicale con le magie di un territorio creativo e ricco di storia. Accanto alle risorse artistiche e musicali di prima grandezza e ad una squadra di artisti di assoluto valore, mettiamo in campo un patrimonio di ricchezze del territorio di prima qualità. I grandi vini locali (Aglianico, Fiano, Greco e Coda di Volpe), l'olio di Ravece e di Marinese, le rinomate e ricercate gemme ortive con in testa il broccolo paternese, le artistiche lavorazioni artigianali del ferro battuto e del legno, sono i prodotti tipici di Paternopoli che vantano sicuramente una storia e una tradizione plurisecolari. Siamo convinti che inserire in TerrArte, l'evento culturale più creativo e geniale della provincia di Avellino, le ricchezze di una terra fertile ed ubertosa, in definitiva "creativa" come poche, è una scommessa vinta in partenza. Paternopoli mette a disposizione non solo le suggestioni del centro storico e del paesaggio, ma anche le delizie della sua agricoltura ed i capolavori dei suoi artigiani. Nell'incanto delle ovattate atmosfere del centro storico, quindi, si snoderà un itinerario artistico complesso che coniuga arti visive, musica e territorio in una scintillante sinfonia di luci, colori, suoni e sapori. Per i visitatori è l'occasione, più unica che rara, per ammirare le opere dei grandi artisti contemporanei, per ascoltare la grande musica e per degustare le delizie dell'enogastronomia paternese. Siamo convinti che sarà una grande festa in cui il felice connubio di arti visive, musica e territorio finirà per diventare motivo di riflessione e occasione per e da ricordare. Arte, musica e prodotti della terra diventano impensati alleati per conquistare nuovi scenari e più vasti orizzonti di partecipazione popolare nella fruizione dei capolavori dell'arte e delle meraviglie della terra. Battendo questa strada l'evento più creativo e originale dell'estate irpina si sposa con la creatività del territorio e genera nuovi connubi che squarciano il velo dell'elitarismo culturale. Il pentagramma musicale e il pentagramma del gusto si incontrano sotto il cielo stellato dell'agosto paternese, con l'intrigante complicità dell'arte contemporanea, in una sapiente sinfonia di forme, colori, suoni e sapori. Chi ama il bello e il buono non può non fare tappa a Paternopoli, cogliendo l'occasione di Terra Arte, per toccare le vette del piacere con le meraviglie dell'arte e le meraviglie della nostra terra.

Felice De Rienzo Sindaco di Paternopoli

# Terra Arte, si accende il borgo ed è spettacolo

Un sapiente gioco di luci e di effetti sonori ha reso suggestivo il ricco percorso di arti visive attraverso piazzette e cortili. Particolarmente apprezzato il concerto dei Fluido Ligneo, affiancati dagli special guests Tony Bowers, bassista dei Simply Red e Giancarlo Parisi, polistrumentista che ha collaborato con De Andrè

scosso le molte opere d'arte

esposte nel museo a cielo

aperto allestito nelle ovattate

atmosfere del centro storico

corso di arti visive attraverso le piazzette, i cortili e gli an-

droni dei palazzi antichi

Un percorso tratteggiato dal-

che, di sculture e di installa zioni di artisti provenienti

da ogni regione. Grande ammirazione per il ciberne-

di Luca Pugliese, l'artista

che trasforma le for me e i colori in suo-

ni e i suoni in forme e colori. Un alle-

stimento, questo, che vuole suscitare

un rito di catarsi col-

lettiva per il recupero di una memoria

cosmico-spirituale e di un modus viven-

di in sintonia con la

natura. I tepee indiani, proposti insie-me a un sottofondo

sonoro che richiama

i rumori e i suoni del mondo della na-

tura, esprimono l'in-

tensa ricerca di un

rapporto armonico

fra uomo e ambien-

te La volta celeste di Terra Arte è stata il-

quest'anno dall'au-

provocatorie spoglie femminili, dal 2003

scultura simbolo della rassegna, rea-lizzata dall'artista

partenopeo Ciro de Falco, recentemente

scomparso. La mo-stra di arte contem-

anche

luminata

QUIRINO DE RIENZO

uccesso doveva essere e successo è stato, oltre ogni più rosea previsione. Ancora una volta Terra Arte si conferma evento principe dell'estate irpina. Il pubblico delle grandi occasioni ha fatto da cornice all'undicesima edizione della kermesse, quest'anno per la prima volta in assoluto di scena a Paternopoli. Un grande spettacolo di luci, suoni e colori ha reso incantevole per due notti il centro storico del piccolo borgo della Me-dia Valle del Calore. Grazie alla sapiente maestria del poliedrico direttore artistico Luca Pugliese è stato allestito un evento davvero eccezionale che lascerà sicuramente tracce

indelebili nel panorale provin-ciale. Il tema della manifesta zione e del convegno che ha aperto Terra Arte 2011, "Tutte le terra portano arte" si è rivelato essere ricco di fascino e di stimoli accattivanti. Le strade, i vicoli stretti e lastricati, gli slarghi e le

piazze, attraversati da una inces sante processione di to a creare una suggestiva atmosfera, particolarmente favorevole al connubio tra l'arte e il territorio. Nel cuore vivo del centro storico di Paternopoli è stato allestito un vero e proprio museo a cielo aperto, espressione di un'arte

che arriva direttamente al fruitore attraverso l'interazione fra il prodotto artistico e lo spazio circostante Ed è proprio l'essere riusciti a por-

tare l'arte dai luoghi chiusi, come i musei, in luoghi aperti, come bo-schi e caratteristici centri storici, il grande miracodi anno in anno. Con questa edizione la mani-festazione ha toccato il suo apice storico pe quanto riguarda le arti visive con la partecipa-zione di ben 16 artisti. Ai partner storici come Riccardo Dalisi, Ciro de Falco, Mino Longo e Luca Pugliese si sono aggiunti altri artisti di fama nazionale ed interna zionale. Per la prima volta ha legato il suo nome a Terra Arte il grande artista di origini irpine EtGiulia y los Tellarini pubblico e di critica hanno ridel paese. Un sapiente gioco di luci e di effetti sonori hanno reso particolarmente suggestivo e godibile il ricco perla presenza di opere pittoritico villaggio indiano " Co-smo Sonoro", concepito per ospitare le opere dell'ultimo progetto pittorico-musicale



Nel cuore vivo del centro storico di Paternopoli è stato allestito un vero e proprio museo a cielo aperto, espressione di un'arte che arriva direttamente al fruitore attraverso l'interazione fra il prodotto artistico e lo spazio circostante

> tore De Conciliis. Prima partecipazione all'evento anche per Luigi de Blasio, Gianni Depaoli, Alessan-dro Girami, Stefano Marangon,

Dario Migliardi, Nino Mustica, Daniele Pignatelli, Sonja Quarone, Ludmilla Radchenko e Massimi-liano Robino. Grande successo di

poranea, grazie alla feconda collaborazione tra Luca Pugliese e il critico Fortunato D'Amico rvenuto al convegno di apertura), è stata impreziosita dalla presenza delle opere di artisti di fama nazionale ed internazionale. Ricordiamo la presenza di Luigi De Blatutto femminili, e le sue nature morte, di Gianni Depaoli con le sue opere ispirate dai temi dell'ecologia di Alessandro Girami con la sua installazione " Dai letame Rinascono i fior", di **Egidio Iovanna** con le sue opere monumentali in pietra, di

Loren realizzato da Ludmilla Radchenko, le croci di Massimiliano Robino che si presentano ornate di colori e forme inusuali per sublimare l'idea di rinascita e di speranza. Particolarmente ammirate le opere di Riccardo Dalisi, partner storico della prima ora, presente con due sue sculture e un "Paladisi", opera realizzata a quattro mani con **Mim-mo Paladino**. Per la prima volta a



Stefano Marangon, l'artista che fa del sole il suo pennello preferito per dipingere su tavole di legno, avvalendosi di una rivoluzionaria tecnica di scrittura - l'ecliografia - che sfrutta direttamente la potenza dei strutta direttamente la potenza dei raggi solari per bruciare ed incidere i disegni sul legno. Molto apprezza-te sono state anche le due sculture impregnate di astrattismo tecnologico di Nino Mustica, le video-installazioni di Mino Longo, Dario Migliardi e Daniele Pignatelli, la purezza essenziale del "Nido" di Sonja Quarone, il ritratto di Sofia

Terra Arte è stato presente Ettore De Conciliis, con una riproduzione del celeberrimo "Murale della Pace". La presenza del prestigioso arti-sta avellinese (la madre era paternese di nascita ), cittadino onora-rio di Paternopoli, ha assunto un si gnificato tutto particolare anche per il fatto che qui ha realizzato una la latto che qui ha realizzato una delle sue più apprezzate opere di land art, "I Memoriale ai Martini di via Fani", inaugurato nel 1999 alla presenza dell'allora presidente del Senato Nicola Mancino e dei vertici dell'Arma dei Carabinieri e della Po-





### t Fluido Ligneo in concerto con Tony Bowers, il flautista Giancarlo Parisi e la ballerina Lucia Scarabino. Le foto sono di Luigi Di Pietro protagonisti e di conte-nuti artistici. E' stata, anche quest'anno, un'esperienza straordinaria che ha contribuito a dare visibilità all'Irpinia valoriz-zando le sue bellezze artistiche e la sua grandez-za culturale. Una grande festa in cui il felice con-

lizia di Stato. Una piazza stracolma di gente ha tributato un lunghissimo e calorosissimo applauso all'artista avellinese che, a mezzanotte in punto di domenica, si è collegato via Skype con il Sindaco di Paternopoli per significare ancora una volta il suo affetto valore e di grande fama. Nella prima serata molto apprezzate dal pubblico le ibizioni de La Piccola Orchestra La Viola, di Alfio Antico e del gruppo gruppo spagnolo Giulia y Los Tellarini. In particola-re è stato applauditissimo lo spettacolo del grande

musicista siciliano e re del-

la tammorra Alfio Antico,

capace di estrarre dal suo

strumento infinite sonorità

Nella seconda serata sono

andate in scena le esibizio-ni dei Batacoto, con la lo-

ro samba batucada, di

Max Forleo e di The Niro.

A chiudere la kermesse, dopo la mezzanotte, l'atte-

sissimo concerto dei Flui-do Ligneo con l'originale

music- ha suscitato l'en gruppo messo insieme per l'esecuzione live del terzo album "Andante...", aftusiasmo e gli applausi del pubblico. L'evento ha fiancati per l'occasione dariscosso numerosi ap gli special guests Tony prezzamenti non solo dall'opinione pubblica Rowers bassista dei Sim ply Red (con cui Luca Pu ma anche dagli stessi ar-tisti che hanno partecigliese sta lavorando al suo prossimo disco) e Giancar-lo Parisi, noto flautista e pato (per molti di loro è stata la prima volta). In particolare per Giancarlo Parisi "Terra Arte è un modo per far rivivere il territorio. Vuol dire in-

nanzitutto recuperare il valore della bellezza in una terra meravigliosa pie na di paesaggi e colori co-me l'Irpinia...Una terra in cui la natura è rimasta ancora incontaminata". Positivo anche il giudizio di

stata un'esperienza bellis sima. Un modo per valorizzare non solo il territorio ma soprattutto per favorire l'interazione fra le arti e fra i generi". Soddisfatti per la

Grande ammirazione per il villaggio indiano "Cosmo Sonoro", concepito per ospitare le ope-

una terra meravigliosa,

di taisi pregiudizi. Una terra re dell'ultimo progetto pittorico-musicale di Lu-"chiusa ca Pugliese, l'artista che trasforma le forme e i troppo tempo ad colori in suoni e i suoni in forme e colori ascoltare il cupo suo no della



Tony Bowers, rimasto particolarmente colpito dall'e-sibizione di Alfio Antico. Per la critica d'arte Mariangela Maritato "Terra Arte è riuscita della rassegna anche il direttore artistico Luca Pugliese e il sindaco di ternopoli Felice De Rien-

notte" che ogni estate per un giorno si risveglia e ri-prende luce e fulgore gra-zie alla magia di Terra Ar-

nubio di arti visive, musi-

ca e territorio, ha generato

una corale partecipazione

di popolo. In definitiva, un

modo per rivalorizzare

purtroppe

bersaglio di falsi

#### L'evento, organizzato dall'associazione Terra IL SINDACO DE RIENZO Arte insieme al Comune Pittura, musica di Paternopoli, all'asso-ciazione culturale "Lo e territorio: Zèrre" e sponsorizzato dalla El.Ital. di Massimo Pugliese, è stato straor-dinariamente ricco di una formula



di successo

**FELICE DE RIENZO** 

La sinergia tra arte e

territorio porta a risultati straordinari quando si incrociano le eccellenze (ambiente, opere d'arte e prodotti della terra ) in un circolo vir-tuoso che crea valori materiali ed immateriali di alto profilo. L'evento andato in scena Paternopoli, con l'undicesima edizione di Terra Ar-te, ha ospitato opere di artisti con una storia personale di grande spessore, in un confronto di e-sperienze umane e culturali che segnano la complessa e variegata traccia dell'arte contem-poranea. La musica è stata presente con il talento di raffinati interpreti di generi e stili mu-sicali diversi. Il territorio è stato presente con il fascino delle sue atmosfere e con la meraviglia dei suoi pregiati prodotti.

Arte, musica e territorio si sono incontrati in una sintesi che vede il genio e le mani dell'uomo protagonisti, sempre e comunque: sia che si tratti di creare capolavori nel campo delle arti visive, sia che si tratti di comporre musica e di suonare strumenti musicali, sia che si tratti di produrre grandi vini, sia che si tratti di forgia-

re il ferro o di intarsiare il legno. Arte, musica e territorio protagonisti assoluti, dunque. Nella certezza, confermata anche in questa occasione, che dalla perfetta armonia, o-serei dire addirittura sinfonia, di forme, colori. suoni e sapori, emana quella bellezza capace di suscitare incanto per gli occhi, gioia per le orecchie e stupore per il palato. Quella bellezza che ci consente di raggiungere le vette di un piace-

A Paternopoli, sabato e domenica, sono stati rappresentati il bello e il buono. Ma anche la ve-rità e la carità, perché il bello e il buono sono pie-ni di verità e di carità. Il vero è inseparabile dal bello e dal buono. Gli artisti creano per la pace e per la pacifica convivenza tra gli uomini; la natura crea per la vita degli uomini. Gli uni sono suscitatori di idee e di emozioni che ci aiutano a capire il mondo, l'altra è dispensatri-ce di prodotti e sensazioni che ci fanno amare il mondo. E da questo evento vogliamo lancia-re una provocazione e un messaggio, agli artisti come ni lavoratori della terra e agli artigiani: siate sempre cercatori di verità e testimoni di carità. Solo così sarete sempre artefici dei

bello e del buono. L'evento ha riscosso applausi a scena aperta sia da pane della critica che del pubblico. Diver-se migliaia di visitatori, ogni giorno, hanno fatto da cornice entusiasta ai diversi momenti dell'evento, E, sull'onda dello strepitoso successo popolare riscosso dalla manifestazione, nasce la nostra convinzione di avere imboccato la strada giusta. L'anno prossimo si replica. anzi si raddoppia.

piazza XXIV Maggio, can-tanti e musicisti di assolu-LA CRITICA D'ARTE

tuoso legame con la nostra comunità e per rappresen-

tare il suo compiacimento per la manifestazione Ter-

ra Arte. Ricco pure il palin-sesto musicale che ha visto

avvicendarsi, su tre postazioni musicali collocate, ri-spettivamente, davanti alla

chiesa Madre di San Nico-la, in piazza San Vito e in

ATTRAVERSO L'ARTE CONTEMPORANEA SI SONO ILLUMINATI DI LUCE NUOVA PIAZZE, STRADE E ANTICHE CAPPELLE potanei capace di

polistrumentista che ha

collab orato tra gli altri con Fabrizio De Andrè, e dalla

ammaliante hallerina di taranta Lucia Scarabino. Il

gruppo ha proposto brani dell'ultimo album e brani

dei due album precedenti. In particolare, il singolare

sound dell'ultimo albumsuoni lignei misti a suoni digitali, fusione tra rock al-

nativo, etno e world

L'arte, nella sua espressione più autentica, è manifestazione o "epifania" di un territorio. Radici, senso comune, pae-saggio, luci e colori concorrono nello strutturarsi di un linguaggio che comunica un mondo interiore, una visione ed una proposta di senso che, a secondo del mezzo utilizzato, si trasforma in parole, poesie, musiche, sculture, visioni. Na-to dal genio di un Luca Pugliese, personaggio poliedrico (ar-chitetto, musicista, pittore e scultore) di spicco in un con-testo non solo locale ma nazionale, Terra Arte è un festival la cui peculiarità è proprio quella di fare in modo che il miracolo dell'arte si compia generando elementi simbolici che creano, attraverso la condivisione, l'unione e la partecipazione, un immaginario collettivo nuovo nel rispetto più profondo delle radici e della storia dell'Irpinia. "Nulla si crea, nulla si distrugge ma tutto si trasforma" recita il primo principio della termodinamica. Una legge che si applica bemo alle arti, dalla musica alla pittura e che serve a

comprendere quanto sia cruciale il ruolo dell'arte e dei sog getti che intorno ad essa operano per lo sviluppo di un sen-so civile che fa comunità. L'undicesima edizione della kermesse che si è appena conclusa a Paternopoli dal titolo "Tutte le terre portano arte" ha visto collaborare intensamen-te politici, critici, artisti, commercianti, tecnici, giovani, imprenditori ed operai facendo sì che convergessero in du giorni in Irpinia idee, immaginari e linguaggi profondamen giorni in Irpinia i dee, immagnan e iniguaggi protondamen-te diversi dall'Italia e dall'Europa hanno reso Paternopoli un grande centro culturale dinamico. Un successo non solo so-ciale ma politico per tutti i soggetti impegnati, dall'illumina-to sindaco Felice De Rienzo alla signora anziana della por-ta accanto che, incuriosita dalle opere e coinvolta dalla mu-sica popolare, ha concorso anche lei alla riuscita dell'inizia-tiva Il na successo della polis, quindi nella sua accepione niù tiva. Un successo della polis, quindi, nella sua accezione più autentica. Attraverso l'arte contemporanea hanno preso vita, illuminandosi di una luce nuova, piazze, strade, vicoli, antiche cappelle ed edifici storici della città

II, annone cappelle ed edino storic della diva.

La cappella di San Francesco, che in origine conservava il
dipinto della Madonna della Conciliazione oggi nella chiesa madre, ha ospitato le opere di artisti del calibro di Stefano Marangon, artista di origini pavesi padre dell'ecliografia (tecnica di incisione monotipo ad energia solare) e Massi-miliano Robino (originario di Vigevano) che ha installato sull'altare barocco in marmo conservato nell'edificio un gran-de crocifisso ispirato a Beatrice, musa di Dante Alighieri, ricoperto da un velo nuziale in tulle bianco dal titolo Concetto Cosmico, trasposizione in pittura astratta della nume logia dantesca contenuta nella Vita Nuova, frutto di una riflessione sulla donna angelo e sull'amore nella sua eccezione più alta. Se l'androne e il cortile di Palazzo Mattia ha fatto da suggestivo scenario a Cosmo Sonoro, installazione pit torica e musicale dello stesso Luca Pugliese, il cui stile raf finato è sintesi di motivi iconografici longobardi e contem-

provocare meraviglia e suggestione nei bambini come negli adulti, la piaz-zetta della Scala Santa ha invece accolto nei suoi spazi le opere di Ettore De Conciliis, cittadino onorario di Paternopoli, un film repor-tage di Dario Mirdi ed una pro vocatoria installazione dal titolo "Ni-



do" di Sonja Quarone, giovane artista pavese che affronta il tema del corpo, della sua modificazione chirurgica e dell'immaginario femminile attuale. La scultura ha fatto da protagonista a Palazzo Famiglietti, con le opere di nomi del ca-libro di Nino Mustica e Riccardo Dalisi. Il contemporaneo è diventato così chiave di comprensione del passato e pos-sibilità di proiezione nel futuro. L'arte veicolo di valori con-divisi e di civil *Mariangela Maritato* 

### Irpinia/2 Undicesima edizione della kermesse sulla multimedialità

# Paternopoli, terra degli artisti

a undici anni multimedialità e contaminazione dei linguaggi sono di casa a Paternopoli, in provincia di Avellino. «Terra Arte» è l'evento, diretto da Luca Pugliese e organizzato dal Comune di Paternopoli e dall'associazione culturale Terra Arte che nel fine settimana si snoda tra musica. pittura, scultura, installazioni, video arte e cinema d'autore. Sette i concerti in cartellone e un denso e prestigioso cast di artisti visivi contemporanei di varia provenienza coinvolti in una mega mostra-installazione a cielo a aperto per le vie del centro storico. Al convegno d'apertura «Tutte le terre portano arte» fissato per le ore 20.30 di sabato con, tra gli altri, Fortunato D'Amico, Mariangela Maritato e Annibale Discepolo, moderatore Peppe Iannicelli, farà seguito un'eccezionale serata di musi-



Ospite L'architetto Riccardo Dalisi

ca con Alfio Antico, la Piccola Orchestra La Viola e i catalani Giulia y Los Tellarini.

Domenica 7 agosto (apertura ore 21.30) saranno di scena i Batacoto (gruppo formato da oltre 20 percussionisti di samba batucada), Max Forleo, The Niro, i Fluido Ligneo affiancati per l'occasione dagli special guests Tony Bowers, bassista dei Simply Red, Giancarlo Parisi, noto flautista e polistrumentista e dalla ballerina di taranta Lucia Scarabino.

Per le arti visive, la mostra di arte contemporanea tocca quest'anno il suo apice storico, fregiandosi delle opere di ben 16 artisti: Riccardo Dalisi, Luigi De Blasio, Ettore de Conciliis, Ciro de Falco, Gianni Depaoli, Alessandro Girami, Egidio Iovanna, Mino Longo, Stefano Marangon, Dario Migliardi, Nino Mustica, Daniele Pignatelli, Luca Pugliese, Sonja Quarone, Ludmilla Radchenko e Massimiliano Robino. La manifestazione è a partecipazione libera. All'ingresso sarà allestito uno stand enogastronomico a cura della Pro Loco di Paternopoli e le vie del centro storico ospiteranno stand di prodotti tipici locali (in primis vino, olio e ortaggi) a degustazione gratuita.

### La rassegna

### Musica scultura e pittura a Paternopoli

usica, pittura, scultu-ra, installazioni, vi-deo arte, cinema d'autore. L'undicesima edizione di Terra Arte, in programma sabato e domenica a Paternopoli (Av), diretta da Luca Pugliese prevede 7 concerti e un cast di artisti visivi contemporanei coinvolti in una mostra-installazione a cielo a aperto per le vie del centro storico. Sottotitolo della rassegna «Tutte le terre portano arte», intorno al quale si confronteranno, alle ore 20.30 di sabato, Felice De Rienzo, Luca Pugliese, Fortunato D'Amico, Mariangela Maritato, Annibale Discepolo, Leopoldo Lombardi. Il convegno sarà moderato da Peppe Iannicelli. La prima serata scenderanno in campo, sul fronte musicale, Alfio Antico, percussionista e cantante; la Piccola Orchestra La Viola: i catalani Giulia y Los Tellarini. Domenica (apertura ore 21.30) saranno di scena i Batacoto; Max Forleo; The Niro; i Fluido Ligneo, affiancati per l'occasione dagli special guest Tony Bowers e Giancarlo Parisi e dalla ballerina di taranta Lucia Scarabino. Per le arti visive, le opere di 16 artisti tra cui Riccardo Dalisi, Luigi De Blasio, Ettore de Conciliis, Ciro de Falco, Gianni Depaoli, Alessandro Girami, Egidio Iovanna, Mino Longo, Stefano Marangon.

### Partenopoli

# Eventi in piazza Terra Arte"



Domani e domenica nel borgo di Paternopoli la manifesta-"Terra Arte"

usica e arte saranno gli ingredienti del-la manifestazione "Terra Arte" in scena da domani nel centro storico di Pa-

ternopoli.

Una due giorni in cui il borgo irpino, noto per la produzione di vini locali di alta qualità, vedrà le sue piazze e le sue strade invase da installa-zioni d'arte e spettacoli musicali, all'insegna del divertimento. "Terra Arte", giunta all'undi-cesima edizione, è organizzata dal Comune di Paternopoli e dall'associazione culturale Terra

Arte, con la direzione artistica di Luca Pugliese. Si parte domani alle 20.30 a piazza Ventiquat-tro maggio con il convegno "Tutte le terre portano arte", sottotitolo della rassegna, e poi a seguire nello slargo San Vito, alle 21.45, toccherà alla musica popolare con la Piccola Orchestra La Viola. Alle 23, spostandosi davanti alla Chiesa di San Nicola, si potrà assistere al concerto del percussionista e cantante siciliano Alfio Antico.

La prima serata si chiuderà a mezzanotte, sempre in piazza Ventiquattro maggio, con il gruppo italo-catalano Giulia y Los Tellarini. Due dei loro pezzi, "La ley del retiro" e "Barcelona", sono stati inseriti da Woody Allen nella colonna sonora del suo film del 2007 "Vicky Cristina Barcelona".

Cristina Barcelona

Domenica, invece, dalle 21.30, sono previsti altri quattro appuntamenti musicali. Si inizia con i Batacoto (venti percussionisti di samba) e alle 22.30 si esibiranno prima il cantautore e musicista Max Forleo con la band The Travel-lers e dopo The Niro, nome dietro cui si cela il cantautore Davide Combusti. Gran finale infine alle 23.30 con i Fluido Ligneo affiancati per l'occasione dagli special guest Tony Bowers, bassista dei Simply Red, dal flautista e polistrumentista Giancarlo Parisi e dalla ballerina di taranta Lucia Scarabino.

L'itinerario storico-artistico prevede invece che tra sabato e domenica si vada alla scoperta di sedici opere d'arte contemporanea allestite en plein air in vari punti del centro di Paterno-poli dagli artisti: Riccardo Dalisi, Luigi De Blasio, Ettore De Conciliis, Ciro De Falco (il pittore e scultore partenopeo scomparso di recen-te), Gianni Depaoli, Alessandro Girami, Egidio Iovanna, Mino Longo, Stefano Marangon, Da-rio Migliardi, Nino Mustica, Daniele Pignatel-li, Luca Pugliese, Sonja Quadrone, Ludmilla Radchenko e Massimiliano Robino

Infine, stand con tipici prodotti di gastronomia locale saranno esposti per l'intero arco

della manifestazione.

(renata caragliano)

### CULTURANATURA di Fortunato D'Amico



3/8/2011 - Paternopli

### Terra Arte 2011

Terra Arte è un'esperienza che si segnala per lo sforzo di proporre e realizzare un modo alternativo di fruire l'arte e le sue diverse manifestazioni

RICCARDO DALISI

l'ar dule (turn i fulta par la corrièrenza per la struttura la perta) per rapporti l'un la mura ar dulettera presede una hongologione con si venza inmersa mella sutura tra lui insura vibile a'il rabore del ritto. Ontora l'imagino del vomoteon drico eso que configurato prendumisto de Erdeggor una Genoto lo renombramo ai un evon les la la di Banite ter



Come ormai da tempo, anche quest'anno ho ricevuto e accolto l'invito di Luca Pugliese, artista nonché mio ex allievo alla facoltà di Architettura di Napoli, a esporre le mie opere nell'ambito della rassegna Terra Arte

da lui ideata e diretta, la cui undicesima edizione, grazie al forte sostegno e alla sensibilità del sindaco Felice De Rienzo, si terrà nel comune irpino di Paternopoli il 6 e il 7 agosto prossimi.

Terra Arte è un'esperienza che si segnala per lo sforzo di proporre e realizzare un modo alternativo di fruire l'arte e le sue diverse manifestazioni, in un regime di totale convivialità festosa e di partecipazione popolare che di fatto sembrano plasmare lo spazio, sia pur urbano, come uno scenario naturale, privo di chiusure e a completo servizio della ritualità collettiva. L'invito a Terra Arte mi dà pertanto modo di riproporre alcune riflessioni che mi stanno particolarmente a cuore sul tema del rapporto tra natura e architettura.

L'uomo è immerso, e nello stesso tempo è, natura. In noi agiscono forze che ci avvicinano e ci allontano dal nostro essere natura. Riconvergere verso la totalità che la natura rappresenta è una sfida che siamo tenuti a raccogliere. La storia dell'architettura e dell'urbanistica, del resto, è la storia di questa lotta sin da quando nella radura si costruiva il villaggio in cerchio con i percorsi a raggio che convergevano verso il centro in una cristallina e complessa articolazione di significati. In modo alterno, nella storia, l'uomo ha sentito l'esigenza di riaccostarsi al verde, di reintrodurlo nel tessuto delle sue strade, e oggi più che mai questo bisogno di immersione e di nuova fusione con tutto ciò che diciamo "natura" preme nell'architettura e nell'urbanistica che non possono mancare all'appello della salvazione del pianeta. E a questo proposito vorrei riportare alcune mie riflessioni che ho espresso nel volume "Decrescita. Architettura della nuova innocenza", Corraini Edizioni 2009.



"C'è chi pensa che basterebbe una diffusa attenzione ai risparmi energetici per ridurre in modo sensibile i pericoli di un tracollo ecologico. È ben certo, però, che ciò è difficile che avvenga e che è necessario un ben più ampio impegno a tutti i livelli, ad esempio sul piano normativo, dei controlli e della diffusione dei concetti base già nelle scuole. Siamo convinti che occorra cercare un terzo sentiero da percorrere: direzionare la ricerca scientifica per la riduzione decisa dei consumi e contro gli effetti negativi delle applicazioni chimiche e delle energie inquinanti.

Ed ancora, per quello che riguarda l'architettura occorre una particolare e profonda attenzione nei confronti della natura: una *poetica nuova*. Una visione del mondo e dell'operosità umana unite ad una nuova convivialità, una nuova creatività. In economia, ad esempio, si presta una grande attenzione ad altre forme di rapporto legate a dinamiche basate sul sentimento, sul senso solidale, sulla sintonia umana, sulla fratellanza. (...)

L'architettura ed il disegno dello spazio sembrano oggi governati da chiusure e da cancelli, da recinzioni e protezioni varie che danno il senso di spazi separati, segmentati. Gli spazi antichi non erano così. Il desiderio di accumulo e la paura di esserne privati chiude e crea infelicità. La nuova architettura dovrebbe deconcentrarsi dai temi dell'efficienza e della 'sicurezza', quasi sempre infondati, e concentrarsi sulle possibilità di una vita comunitaria ove la natura possa fare da volano ai rapporti umani.

Un esempio è nelle collaborazioni tra attività tra loro complementari ove si sviluppano sentimenti di

Un esempio è nelle collaborazioni tra attività tra loro complementari ove si sviluppano sentimenti di cooperazione. Naturalmente affinché ciò sia un sentimento circolante occorre che da più parti sia generato e sperimentato quale vitale bisogno di tutta la società.

Più che un auspicio questo sentimento va praticato nei confronti della natura. Va segnalato quale esempio il fatto che si siano preferiti lastricati pietrificati sia per 'comodità' sia per una presunta fedeltà filologica, nel caso di luoghi antichi. Non si pensava che, un tempo, la natura era presente tutt'intorno e che tutto è cambiato. La fedeltà è solo mentale mentre ora occorre prendere dentro di noi ciò che ci è possibile della natura stessa. Quella sensibilità del dono, della gratuità, del prendere dentro di noi il problema dell'altro sarà la stessa nei confronti del verde e di tutto ciò che è natura. E non si dovrà aspettare che tutto sia condiviso, chiaro e possibile. Occorre iniziare subito e sperimentare con le risorse di cui si dispone."

### Riccardo Dalisi



### CULTURANATURA di Fortunato D'Amico



Mi piace 5







28/8/2011 - Paternopoli ( Av)

### Paternopoli è Terra Arte

#### MARIANGELA MARITATO

L'arte, nella sua espressione più autentica, è manifestazione o "epifania" di un territorio. Radici, senso comune, paesaggio, luci e colori concorrono nello strutturarsi di un linguaggio che comunica un mondo interiore, una visione ed una proposta di senso che, a secondo del mezzo utilizzato, si trasforma in parole, poesie, musiche, sculture, visioni. Nato dal genio di un Luca Pugliese, personaggio poliedrico (architetto, musicista, pittore e scultore) di spicco nel contesto nazionale, Terra Arte è un festival la cui peculiarità è proprio quella di fare in modo che il miracolo dell'arte si compia generando elementi simbolici che creano, attraverso la condivisione, l'unione e la partecipazione, un immaginario collettivo nuovo nel rispetto più profondo delle radici e della storia dell'Irpinia.

"Nulla si crea, nulla si distrugge ma tutto si trasforma" recita il primo principio della termodinamica. Una legge che si applica benissimo alle arti, dalla musica alla pittura e che serve a comprendere quanto sia cruciale il ruolo dell'arte e dei soggetti che intorno ad essa operano per lo sviluppo di un senso civile che fa comunità. L'undicesima edizione della kermesse che si è appena conclusa a Paternopoli (Av) dal titolo "Tutte le terre portano arte" ha visto collaborare intensamente politici, critici, artisti, commercianti, tecnici, giovani, imprenditori ed operai facendo sì che convergessero in due giorni in Irpinia idee, immaginari e linguaggi profondamente diversi dall'Italia e dall'Europa che hanno reso Paternopoli un grande centro culturale dinamico.

Un successo della polis, quindi, nella sua eccezione più autentica.

Attraverso l'arte contemporanea hanno preso vita, illuminandosi di una luce nuova, piazze, strade, vicoli, antiche cappelle ed edifici storici della città. La cappella di San Francesco, che in origine conservava il dipinto della Madonna della Conciliazione oggi nella chiesa madre, ha ospitato le opere di artisti del calibro di Stefano Marangon, artista di origini pavesi padre dell'ecliografia(tecnica di incisione monotipo ad energia solare) e Massimiliano Robino (originario di Vigevano) che ha installato sull'altare barocco in marmo conservato nell'edificio un grande crocifisso ispirato a Beatrice, musa di Dante Alighieri, ricoperto da un velo nuziale in tulle bianco dal titolo Concetto Cosmico, trasposizione in pittura astratta della numerologia dantesca contenuta nella Vita Nuova, frutto di una riflessione sulla donna angelo e sull'amore nella sua eccezione più alta.

Se l'androne e il cortile di Palazzo Mattia ha fatto da suggestivo scenario a Cosmo Sonoro, installazione pittorica e musicale dello stesso Luca Pugliese, il cui stile raffinato è sintesi di motivi iconografici longobardi e contemporanei capace di provocare meraviglia e suggestione nei bambini come negli adulti, la piazzetta della Scala Santa ha invece accolto nei suoi spazi le opere di Ettore De Conciliis, cittadino onorario di Paternopoli, un film reportage di Dario Migliardi ed una provocatoria installazione dal titolo "Nido" di Sonja Quarone, giovane artista pavese che affronta il tema del corpo, della sua modificazione chirurgica e dell'immaginario femminile attuale.

# Al via l'undicesima edizione di Terra Arte Musica, pittura e scultura a Paternopoli

DALLA REDAZIONE spettacoli

Musica, pittura, scultura, installazioni, video arte, cinema d'autore. L'undicesima edizione di Terra Arte, in programma sabato 6 e domenica 7 agosto 2011 a Paternopoli, diretta da Luca Pugliese e organizzata dal Comune di Paternopoli e dall'Associazione culturale Terra Arte, ha tutti i requisiti di un evento d'eccezione per la Campania e non solo, con il suo raffinato palinsesto di 7 concerti e un denso e prestigioso cast di artisti visivi contemporanei di varia provenienza coinvolti in una mega mostra-installazione a cielo aperto per le vie del centro storico.

Dunque, forte di un successo decretato dalle oltre 50.000 presenze finora registrate, Terra Arte si prepara quest'anno a riconfermare e rafforzare la sua fama di grande evento dedicato alla musica e alle arti visive; una rassegna in cui la multidisciplinarità e la contaminazione dei linguaggi, come ormai di consueto, saranno tutt'altro



che mero attributo scenografico, ma piuttosto l'espressione di una cultura che vuole qualificarsi come popolare, superando la frammentarietà delle discipline e puntando su una fruibilità diretta, priva dei filtri e dei luoghi convenzionali; un evento che quest'anno si incentrerà sul tema della territorialità e della sua necessaria integrazione in una dimensione più ampia, come appunto suggerisce il sottotitolo-slogan della rassegna "Tutte le terre portano arte" La prima serata scenderanno in campo, sul fronte musicale, Alfio Antico, la Piccola Orchestra La Viola e il gruppo catalano Giulia y Los Tellarini. Domenica 7 agosto (apertura ore 21.30) saranno di scena i Batacoto, Max Forleo, The Niro e i Fluido Ligneo di Luca Pugliese, questi ultimi affiancati per l'occasione dagli special guests Tony Bowers (bassista dei Simply Red) e Giancarlo Parisi, e dalla ballerina di taranta Lucia Scarabino.

Per le arti visive, la mostra di arte contemporanea, grazie alla feconda sinergia tra Luca Pugliese e il critico-curatore Fortunato D'Amico, tocca quest'anno il suo apice storico, fregiandosi delle opere di ben 16 artisti: Riccardo Dalisi, Luigi De Blasio, Ettore de Conciliis, Ciro de Falco, Gianni Depaoli, Alessandro Girami, Egidio Iovanna, Mino Longo, Stefano Marangon, Dario Migliardi, Nino Mustica, Daniele Pignatelli, Luca Pugliese, Sonja Quarone, Ludmilla Radchenko e Massimiliano Robino.

ne Spettacol

A Paternopoli, domani e domenica, va in scena l'undicesima edizione della manifestazione organizzata da Luca Pugliese e dedicata alla musica e alle arte visive. La territorialità il tema di quest'anno



## Musica e istallazioni, al via Terra Arte

Musica, pittura, scultura, installazioni, video arte, cinema d'autore. L'undicesima edizione di Terra Arte, in programma domani e domenica a Paternopoli, diretta da Luca Pugliese e organizzata dal Comune di Paternopoli e dall'Associazione culturale Terra Arte, ha tutti i requisiti di un evento d'eccezione, per la Campania e non solo, con il suo raffinato palinsesto di 7 concerti e un denso e prestigioso cast di artisti visvi contemporanei di varia provenienza coinvolti in una mega mostra-installazione a cielo aperto per le vie del centro storico.

del centro storico.
Dunque, forte di un successo decretato dalle oltre 50,000 presenze finora registrate. Ferra Arte si prepara a riconfermare e rafforzare la sua fama di grande evento dedicato alla musica e alle arti visive; una rassegna in cui la multidisciplinarità e la contaminazione dei linguaggi, come ormai di consueto. saranno tuti altro che mero attributo scenografico, ma piuttosto l'espressione di una cultura che vuole qualificarsi come popolare, superando la frammentarietà delle discipline e puntando su una fruibilità diretta, priva dei illtri e dei luoghi convenzionali; un evento che quest'anno si incentrerà sul tema della territorialità e della sua necessaria integrazione in una dimensione più ampia, come appunto suggerisce il sottotitolo-slogan della rassegna. Tutte le terre portano arte", intorno al quale si confronteranno, in un convegno d'apertura fissato per le ore 20,30 di sabato 6 agosto, Felice De Rienzo (sindaco di Partenopoli). Luca Pugliese (direttore artistico di Terra Arte), Fortunato D'Amico (esper-



to di arte contemporanea, curatore di cataloghi e mostre di architettura, arte e design, docente di Disegno industriale al Politecnico di Torino, collabora e scrive per riviste nazionali), Mariangela Mantato (giornalista, critica d'arte e curatrice di mostre). Annibale Discepolo (giornalista del «Mattino»). Leopoldo Lombardi (esperto del diritto d'autore) e gli artisti presenti. Il convegno sarà moderato da Peppe l'annicelli (giornalista, conduttore televisivo, esperto di comunicationa).

zione).

LA PRIMA SERATA scenderanno in campo, sul fronte musicale, Alfio Antico (percussionista e cantante; tra i maggiori e più rivoluzionari interpreti europei della tammorra e vero e proprio "mito" nel settore della musica popolare), la Piccola Orchestra La Viola (gruppo di musicisti formatosi nel 1994 intorno al progetto di recuperare le memorie e le radici della cultura popolare, vantano moltis-



sime collaborazioni, tra cui quella con Angelo Branduardi nell'album L'infinitamente piccolo); i catalani Giulia y Los Tellarini (due dei loro pezzi, La ley del retiro e Barcelona, sono stati inseriti da Woody Allen Ira i brani musicali di Vicky Cristina Barcelona e il secondo è stato giudi cato dal regista newyorkese una delle cose migliori del suo film). DOMENICA 7 AGOSTO (apertura ore 21.30)

mugicor dei succioni di proporto dei succioni di scena i Batacoto (gruppo formato da oltre 20 percussionisti di samba batucada; nel 2007 hanno partecipato a una scena del film di Paolo Sorrentino Il Divo); Max Forleo (in arte "The Traveller", cantautore e musicista; ha tenuto nell'ultimo ultimo anno più di 140 date fra Italia e Europa con la band The Lorean, di cui è fondatore); The Niro (cantautore italiano in lingua inglese, il suo singolo Liar, pubblicato nel 2008 nell'album The Niro, è ancora un pezzo ascolitatissimo in radio); infine. i Fluido Ligneo (progetto musicale fondato dallo stesso direttore artistico di Terra Arte; nuovo fenomeno della musica world made in Italy), affiancati per l'occasione dagli special guests Tony Bowers (bassista dei Simply Red, con il quale Luca Pugliese sta lavorando all'arrangiamento e alla produzione del suo prossimo lavoro discografico) e Giancarlo Parisi (noto flautista e polistrumentista; ha lavorato, tra gli altri, con la PFM. con Eugenio Finardi e Fabrizio De André), e dalla ballerina di taranta lucia Serabbine.

ta Lucia Scarabino.

PER LE ARTI VISIVE, la mostra di arte contemporanea, grazie alla feconda sinergia tra Luca Pugliese e il critico-curatore Fortunato. D'Amico, tocca quest'anno il suo apice storico, fregiandosi delle opere di ben 16 artisti Riccardo Dalisi (designer, scultore e pittore, ex docente di Progettazione architettonica presso la facoltà di Architettura di Napoli e vincitore dei premio Compasso d'Oro nel 1981); Lugi De Blasio (pittore di origine lucana, ha esposto in numerose gallerie della Capitale e collabora con ArtePollino). Ettore de Conciliis (pittore nativo di Avellino, già nella metà degli anni Sessanta si è imposto sulla scena internazionale con la realizzazione di imponenti opere murali di contenuto sociale o religioso); Ciro de Falco (pittore e scultore partenopeo di recente scomparso, pietra miliare, assieme a Riccardo Dalisi, di Terra Arte; a partire dagli anni Sessanta è stato tra i protagonisti di importanti iniziative di arte nel sociale); Gianni Depaoli (artista

del Canavese che lavora sui temi dell'ecologia, con materiali organici, per lo più pesci inglobati in resine trasparenti. ha tenuto mostre personali in tutta (Italia), Alessandro Girami (pittore, scultore, attore teatrale e scenografo, di recente ha collaborato ai disegui e ai dipinti del libro Il Boccaccio riveduto e scorretto di Dario Fo). Egidio lovanna (scultore di opere monumentali in pietra, si è formato a Carrara e vive e lavora a Fontanarosa, centro irpino che vanta un lunghissima tradizione nella lavorazione della pietra; ha tenuto e diretto simposi di scultura in numerose città d'Italia); Mino Longo (artista e scenografo; ha lavorato per trasmissioni televisive, spot pubblicitari, video musicali e cortometraggi); Stefano Marangon (ovvero "I pittore del Sole", inventore di una rivoluzionaria tecnica di scrittura ecologica – l'ecliografia – che sfrutta direttamente la poternza dei raggi solari); Dario Migliardi (regista, collabora dai 2007 come videogiornalista con lastampa, it, realizzando reportage e interviste a numerose personalità del mondo della cultura: con il cortometraggio La lettera, realizzanto nel 1997, ha vinto numerosa premi fra cui il "Nastro d'Argento. Spazio Italia" al Torino Film Festival); Nino Mustica (pittore e scultore; ha insegnato all'Accademia di Brera, all'Università di Belle Arti di Budapest e al Politecnico di Milano: a partire dagli anni Ottanta le sue opere sono esposte in tutto il mondo); Daniele Pignatelli (filmaker, autore di videoclip e di installazioni sia a New York sia in Italia: alcuni dei suoi cortometraggi sono statt premiati ai Festival del Cinema di Cannes e di Venezia); Luca Pugliese (direttore artistico di Terra Arte, musicista, pittore, cantautore e architetto; ha tenuto mostre in tutta Italia: nel 2010 il suo progetto pittoricomusicale Cosmo sonoro è stato esposto in personale alla Triennale di Milano e al Museo internazionale e Biblioteca della Musica di Bologna); Sonja Quarone (ha esposto in musei e gallerie in tutta Italia; di recente, con uno dei suoi la

la Sezione pittura).

LA MANIFSTAZIONE È A INGRESSO LIBERO. L'undicesima edizione di Terra Arte, sponsorizzala da Elital S.P.A., azienda leader nel settore fotovoltaico, è organizzata dall'Associazione culturale Terra Arte in collaborazione con il Comune di Paternopoli e con l'Associazione Lo Zerre, e con il patrocini di Legambiente e dell'Ordine degli Architetti della provincia di Avellino. All'allestimento dell'evento collaboreranno: Forum dei Giovani di Paternopoli, Legambiente, Associazione Risveglio, Associazione Artificium, Anpas di Frigento.

Paternopoli- Continua a Paternopoli la manifestazione Terra Arte, con la direzione artistica di Luca Pugliese.

Dopo il successo della giornata

d'esordio, oggi si replica. Il programma di questa sera vedrà in scena i Batacoto (gruppo formato da oltre 20 percussionisti di samba batucada: nel 2007 hanno partecipato a una scena del film di Paolo Sorrentino Il Divo); Max Forleo (in arte "The Traveller", cantautore e musicista: ha tenuto nell'ultimo ultimo anno più di 140 date fra Italia e Europa con la band The Lorean, di cui è fondatore); The Niro (cantautore italiano in lingua inglese, il suo singolo Liar, pubblicato nel 2008 nell'album The Niro, è ancora un pezzo ascoltatissimo in radio): infine, i Fluido Ligneo (progetto musicale fondato dallo stesso direttore artistico di Terra Arte; nuovo fenomeno della musica world made in Italy), affiancati per l'occasione dagli special guests Tony Bowers (bassista dei Simply Red, con il quale Luca Pugliese sta lavorando all'arrangiamento e alla produzione del suo prossimo lavoro discografico) e Giancarlo Parisi (noto flautista e polistrumentista; ha lavorato, tra

gli altri, con la PFM, con Eugenio Fi-

### Paternopoli, seconda serata con Terra Arte Attesa per i Fluido Ligneo e Tony Bowers



nardi e Fabrizio De André), e dalla ballerina di taranta Lucia Scarabino.

Soddisfatto il sindaco di Paternopoli, che ci ha tenuto a sottolineare che «Terra Arte è una festa culturale che celebra il rapporto tra arte e natura ed esalta i valori storicoambientali del territorio. Il tema di questa edizione è "Tutte le terre portano arte": una traccia nuova spiega il primo cittadino-pregna di suggestioni affascinanti e di stimoli accattivanti, che esprime compiutamente il senso della fedeltà a una identità radicata e consolidata eppure in continuo divenire e aperta al nuovo. Il nostro ambizioso obiettivo, pertanto, è quello di coniugare nel migliore dei modi il genio delle arti visive e il talento musicale con le magie di un territorio creativo e ricco di storia».

Accanto alle risorse artistiche e

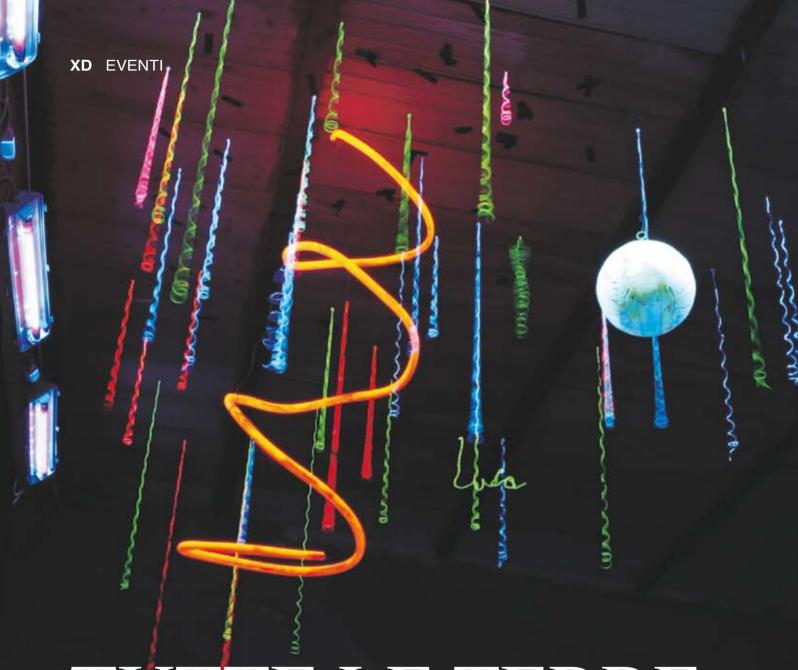
musicali di prima grandezza e ad artisti di assoluto valore, «mettiamo in capo un patrimonio di ricchezze del territorio di prima qualità».

Possibile, infatti, degustare i grandi vini locali (Aglianico, Fiano, Greco e Coda di Volpe), l'olio di Ravece e di Marinese, le rinomate e ricercate gemme ortive con in testa il broccolo paternese, le artistiche lavorazioni artigianali del ferro battuto e del legno, sono i prodotti tipici di Paternopoli che vantano sicuramente una storia e una tradizione plurisecolari. Nell'incanto delle ovattate atmosfere del centro storico, quindi, anche questa sera si snoderà un itinerario artistico complesso che coniuga arti visive, musica e territorio in una scintillante sinfonia di luci, colori, suoni e sapori. Per i visitatori è l'occasione per ammirare le opere dei grandi artisti contemporanei, per ascoltare la grande musica e per degustare le delizie dell'enogastronomia paternese.

### Terra e Arte 2011, a Paternopoli successo per l'undicesima edizione

Riscoprire il senso del bello attraverso il rito festoso della partecipazione collettiva; fruire le arti, nelle loro varie forme e manifestazioni, al di fuori dei filtri e dei luoghi convenzionali, ossia rilanciare le radici popolari della cultura radendo al suolo le barriere generazionali e sociali che formano l'ossatura stessa della cosiddetta "arte colta"; promuovere l'incontro e la sinergia tra arte e habitat. alla ricerca di nuovo sentimento di identità, di civiltà e di appartenenza comunitaria. Questa la sfida lanciata undici anni or sono Luca Pugliese con la kermesse Terra Arte da lui ideata e diretta; slida ardua ma ancora una volta pienamente riuscita, all'indomani del successo dell'undicesima edizione del festival irpino itinerante dedicato alla musica e alle arti visive. quest anno per la prima volta di scena nel borgo irpino di Paternopoli grazie al fattivo impegno, alla sensibilità e all'attiva partecipazione dell'amministrazione

comunale e in primis del sindaco Felice De Rienzo. Un marbido effluvio di musica, luci, forme, colori ha inondato vicoli, piazze, antiche cappelle, cortili e androni del centro storico nelle serate del 6 e del 7 agosto, disegnando un atmosfera raccolta e discreta, riscaldata dal flusso Ininterrotto di migliaia di visitatori giunti da ogni parte non per vedere ma per osservare, non per sentire ma per ascoltare, non per mangiare ma per gustare; un intreccio di voci, segni ed esperienze umane sono giunti a colorare l'evento culturale più creativo dell'estate irpina, dove perfino il convegno di apertura sul tema Tutte le teme portano arte", con, tra gli altri, i critici Fortunato D'Amico e Mariangela Maritato e l'avvocato Leopoldo Lombardi (esperto del diritto d'autore), grazie alla frizzante conduzione del giornalista Peppe lannicelli, ai collegamenti via Skype con Eugenio bennato e Peppe Barra (ospiti di precedenti edizioni della kermesse) e agli intermezzi musicali di Tony Bowers alla cornamusa, di Giancarlo Parisi alla zampogna e di Francesco Longo alla fisarmonica, è risultato un momento di grande partecipazione e vivo interesse. Di rilievo e grande prestigio le opere in mostra, dalle sculture in materiale povero di Riccardo Dalisi, con la loro iconografia fiabesca partorita dall'antica sapienza artigiana a fare da pendant all'astrattismo ipertecnologico delle Pitture solide di Nino Mustica, al figurativismo pittorico di Ettore De Conciliis con la riproduzione lotografica del suo celeberrimo Murale della pace, dalla pop art di Ludmilla Radchencho alle audaci e pirotecniche sinestesie del Cosmo sonoro di Luca Pugliese, lo scorso anno di scena alla Triennale di Milano e al Museo internazionale e biblioteca della musica di Bologna, dall'Icaro del compianto artista partenopeo Ciro de Falco ai film reportage di Dario Migliardi e al cinema sperimentale di Daniele Pignatelli.



# TUTTE LE TERRE PORTANO ARTE

XI edizione di Terra Arte

PATERNOPOLI 6/7AGOSTO erra Arte, IX edizione...Vi chiedete cosa abbia ideato quest'anno il direttore artistico Luca Pugliese? Scopriamolo insieme, percorriamo questa esperienza emozionale all'insegna della musica, della parola, dei colori, della condivisione, quasi come una visione... Con la mostra "Tutte le terre portano arte" ecco esplodere i colo-

ri delle opere di numerosi nomi dell'arte contemporanea italiana quali Riccardo Dalisi, Luigi de Blasio, Ettore de Conciliis, Ciro de Falco, Gianni Depaoli, Alessandro Girami, Mino Longo, Stefano Marangon, Dario Migliardi, Nino Mustica, Daniele Pignatelli, Luca Pugliese, Sonja Quarone, Ludmilla Radchenko, Massimiliano Robino. Anche quest'anno, vediamo l'Irpinia allargare ancora una volta le sue braccia ospitali, accogliendo le musiche, i suoni, le suggestioni e le parole di artisti e musicisti talentuosi quali la Piccola Orchestra La Viola, Alfio Antico, Giulia Y Los Tellarini, Batacoto, Max Forleo, The Niro, Fluido Ligneo con le special guests Tony Bowers (bassista Simply Red) e Giancarlo Parisi (flautista e polistrumentista)... Tutto questo è Terra Arte 2011, "un mondo sul mondo" che vive di emozioni e di infinite suggestioni. L'avventura di questa kermesse artistico - musicale inizia il 7 agosto del 2001, nel campo di grano che circonda il rudere longobardo di Sant'Angelo al Pesco (Frigento, Av).

Negli anni l'evento si è arricchito di nomi, persone, emozioni e poesia. Installazioni artistiche hanno riempito con i loro volumi sospesi tra sogno e realtà le distese solcate dal vento della terra d'Irpinia. Eugenio Bennato, Angelo Branduardi, Beppe Barra, Lino Cannavacciuolo, sono solo alcuni dei nomi che si sono avvicendati in questi anni sulla scena di Terra Arte. Ma i nomi più importanti, tuttavia, sono quelli delle migliaia di persone che hanno calcato con i loro piedi la terra palpitante sotto l'impeto della musica e della poesia di questi straordinari artisti. Gente comune che ha condiviso il progetto di Luca Pugliese, che ha respirato la magica atmosfera della kermesse, godendo di quelle straordinarie vibrazioni emanate dalla terra, emanate dall'arte...emanate da Terra Arte. Oggi che questo evento è ormai un appuntamento irrinunciabile dell'estate campana, oggi che c'è gente che giunge da lontano per respirare arte e musica, oggi che Terra Arte è una realtà consolidata, una conferma, vogliamo chiedere al direttore artistico Luca Pugliese qual è il segreto del successo di questa manifestazione... "Sicuramente il segreto di Terra Arte è quello di porgere la bellezza alla gente, in maniera diretta, senza filtri accademici. Secondo me. l'arte è una missione antropologica" afferma con convinzione.

### Luca, ci racconti come è nata in te l'esigenza di dare vita a questo evento in Irpinia?

Per ritrovare nella mia terra il "tempo perduto", per recuperare la bellezza della natura, dei paesaggi, dell'arte e delle tradizioni di questo meraviglioso territorio.

### Com'è il tuo rapporto con i personaggi che si sono avvicendati in questi anni nella manifestazione?

È un rapporto splendido. È vero, alcuni di loro sono rimasti indissolubilmente legati a Terra Arte, abbracciandone la causa. Ho con questi meravigliosi artisti un rapporto culturale, artistico e morale, in particolare con Angelo Branduardi e Riccardo Dalisi. E poi ricorderò sempre con affetto il maestro Ciro De Falco, purtroppo scomparso lasciandoci, però, un patrimonio immenso di colori e forme.

### Lo scenario di Terra Arte 2011: il bel centro irpino di Paternopoli. Come mai hai scelto proprio questo comune?

Terra Arte è diventata una manifestazione itinerante. Paternopoli è la quinta location. L'incontro tra questo splendido comune irpino è stato fortemente voluto dal sindaco Felice De Rienzo che mi ha invitato a visitare il suo paese facendomi conoscere le sue bellezze artistiche, architettoniche e naturalistiche che in parte già conoscevo, ma che ho avuto modo di apprezzare maggiormente avendo una guida d'eccezione. Paternopoli è il paese del vino, dell'olio e degli ortaggi e quest'anno, per due giorni, si è trasformato in una piccola capitale dell'arte contemporanea ospitando la mostra "Tutte le terre portano arte".

### Installazioni, convegni, concerti... Terra Arte è una fucina e una continua fonte di ispirazione?

lo definisco Terra Arte "l'ancora del mio divenire" perché per due mesi mi blocca e mi assorbe completamente, allontanandomi da ogni altro pensiero; mi stanca, mi cattura e mi rigenera al tempo stesso, arricchendomi di emozioni ed esperienze.

# In questo numero di XD Magazine affrontiamo il tema della creatività. Non possiamo esimerci dal chiedere proprio a te quale sia il tuo concetto di "creatività"!...

Per me la creatività in questo momento è rispondere a queste domande, se avessi avuto una tela bianca mi sarei espresso con i colori, se avessi avuto una chitarra mi sarei espresso con la musica...